

صفة الأنوثة للحرب

عبدالعزيز محمد الشحادة* وإبراهيم السنجلاوي**

* أستاذ مشارك و ** أستاذ

قسم اللغة العربية وأدابها، كلية الآداب، جامعة اليرموك،
إربد، الأردن

(قدم للنشر في ١٤١٦/٦/٢٥ هـ؛ وقبل للنشر في ١٤١٧/٢/٩ هـ)

ملخص البحث. هذا البحث محاولة للكشف عن الرابط بين الحرب والمرأة والنافقة، وإظهار سبب الارتباط الحميم بين هذه الثلاثية في الشعر الجاهلي. وفي سبيل الكشف عن هذه العلاقة كان البحث أولًا عنها في اللغة، ثم في الأخبار والأساطير، وأخيراً الشعر. وأظهر البحث تواشجاً قوياً بين هذه الثلاثية في كل من اللغة والأخبار والشعر، وانقسم البحث - بناء على ذلك - إلى ثلاثة أقسام: قسم تناول اللغة، والثاني الأخبار، أما الثالث فكان الشعر، وكشف البحث عن الثانية التي تحملها الحرب: الموت والحياة.

المقدمة

من الظواهر اللافتة في الشعر الجاهلي تشبيه الحرب بالنافقة أحياناً، وبالمرأة أحياناً أخرى، وهي ظاهرة تمنع الباحث مشروعية دراستها والبحث عن العلاقة بين ثلاتها؛ فليس أمراً معقولاً أن يكون هذا الربط عفوياً، وغاية الدراسة محاولة الكشف عن هذه العلاقة وطبيعتها.

وما هو جدير باللحظة أن البحث يركز على مفهوم الحرب من زاوية اقترانها بالنافقة والمرأة، وهو، بهذا، محاولة للكشف عن مفهوم خاص للحرب يخلو من شعر الحرب

بشكل عام (مع وجود الاستثناءات)، فالبحث يتخذ من الحرب نقطة الارتكاز وصورتها المرتبطة بالمرأة والناقة.

وجاءت هذه المحاولة في أقسام رئيسية ثلاثة، فكان القسم الأول البحث في مفهوم الحرب في اللغة، والثاني البحث عن مفهومها في الأخبار والقصص، أما القسم الثالث فكان ميدانه الشعر. وليس القسمان الأولان توطئة للثالث، بل إن الأقسام الثلاثة جاءت لتتضاءل للكشف عن مفهوم الحرب.

وما هو جدير باللحظة أن البحث يركز على مفهوم الحرب من زاوية اقترانها بالناقة والمرأة، وهو بهذا محاولة للكشف عن مفهوم للحرب خاص قد لا نجده في شعر الحرب بشكل عام كما أنه يقدم لنا جانباً من جوانب المرأة قد لا نجده في الشعر.

(١)

ويبدو أنه من المفيد أن نبدأ كما أشرنا إلى ذلك آنفًا بالمعنى اللغوي للأوصاف التي أضيفت على الحرب لأن اللغة - كما هو معروف - تحمل رؤى أصحابها ومفاهيمهم. فالأوصاف التي أضيفت على الحرب نزعم أنها هي الأوصاف نفسها التي توصف بها الأنثى بشكل عام - الأنثى امرأة كانت أو ناقة، وهمما الأثنين اللتان شكلتا جزءاً كبيراً من ذهنية العربي في العصر الجاهلي وتفكيره في الحياة وفي المصير. فقد وصفت الحرب بالعوان، والعوان من البقر وغيرها النصف في سنها وفي التزيل العزيز: «لا فارض ولا بكر عوان بين ذلك»^(١) والعوان النصف بين الفارض (المسنة) والبكر (الصغيرة)، كما قال ابن سيده: العوان من النساء هي التي كان لها زوج وقيل هي الشيب، وحرب عوان قوتل فيها مرة كأنهم جعلوا الأولى بكرًا وحرب عوان كان قبلها حرب^(١) والحرب العوان أي المتعددة. والعوانة: النخلة الطويلة. وهكذا نرى أن الحرب توصف بأوصاف الأنثى، كانت من الحيوان أو النبات أو الإنسان، وهذا الوصف لها لا يتوقف عند الأنثى بصورتها المطلقة، إنما هي الأنثى المجربة وهذا يعني التي قد اكتملت أنوثتها ونضجت وأصبحت قادرة على التعامل مع الذكورة بتجربة

(١) أبو الفضل جمال الدين بن منظور، لسان العرب (بيروت: دار صادر، د. ت.)، مادة (عون)، والآية الكريمة هي الآية ٦٨ من سورة البقرة.

وقدرة وحنكة. وهذا ما يجعل الباحث يعيد النظر في فهم صورة الأنوثة في التصور العربي القديم فهماً يبعدها عن مفهومها المتداول بين أيدي الباحثين من حيث إنها مناط الجمال والحب والدفء والحياة. فالحرب لم تكن خيراً كلها كما أنها لم تكن شراً كلها، إن إضفاء صورة الأنوثة على الحرب يجعلنا نتلمس صورة الأنثى من جديد في الفكر العربي إلى جانب صورة الحرب أيضاً. ولعل النظرة التوسطية للحرب كانت سائدة عند العربي القديم، وكأن الحرب شيء لا بد منه للحياة وللاستقرار على الرغم من كل ما تجراه من قتل ودمار وموت. فهل كانت هذه صورة الأنثى، وهل كان العربي يزاوج بين هذين الطرفين المتناقضين في تعامله وعلاقته مع المرأة؟

وإذا مضينا إلى صفات أخرى مثل امترت الحرب فالمري هو مسع ضرع الناقة، مرى الناقة مريًا مسع ضرعها للدرة والاسم المري وأمرت درت لبنتها، المري: الناقة التي تدر على من يسع ضرعها وقيل هي الناقة كثيرة اللبن، والريح تمرى السحاب ومتترىه تستخرجه وتدره ومررت الريح السحاب أنزلت منه المطر. والمماراة الجدل، وأصله في اللغة الجدال وأن يستخرج الرجل من مناظره كلاماً ومعاني الخصومة وغيرها من مريت الشاة إذا حلبتها واستخرجت لبنتها، والتماري والمماراة المجادلة على مذهب الشك والريبة، ويقال للمناظرة مماراة لأن كل واحد منها يستخرج ما عند صاحبه ويتريه كما يتري الحالب اللبن من الضرع.^(٢) ويلاحظ أن معاني كلمة المري هنا التي توصف بها الحرب كما سترى عند استعراضنا للشعر ترتبط بالحياة والنمو، فالدر والبن هما أساس لا غنى عنه للحياة في البيئة الصحراوية العربية على وجه الخصوص، إضافة إلى معاني المطر الذي هو أصل الحياة، فالريح تمرى السحاب فيغدو السحاب أنثى أو ناقة تستخرج منها الريح المطر كما يحلب المرأة الناقة ليستخرج اللبن.

ومن أوصاف الحرب أيضاً درت الحرب وهي كما ترى من الصفات التي توصف بها الأنثى فنقول در اللبن ودرت الناقة إذا حلبت فأقبل منها على الحالب شيء كثير وأمهات الدر الأطباء ودرت الناقة وأدرها فصيلتها وأدرها ماريها دون الفصيل إذا مسع ضرعها. وناقة درور كثيرة الدر، ودر النبات التف.^(٣) وهذه المعاني ترتبط بقوة معاني

(٢) ابن منظور، لسان العرب ، مادة (مري).

(٣) ابن منظور، لسان العرب ، مادة (درر).

المري السابقة فهي مرتبطة بالناقة والحلب، وإن كان هنا يرتبط بشكل أصدق بعطاء الناقة للبنها بغزاره بخاصة لفصيلها نتيجة حدبها عليه وإن بقي يرتبط بإدارتها لبنها نتيجة مسح ماريها على ضرعها، كما أنها نلاحظ أنه يرتبط أيضاً بالنبات وكثرة ووفرته وهذا ما يعطي معنى الحياة وأسبابها المرتبطة بالحيوان والنبات، فالنبات أصل للحياة الحيوانية.

أما اللقاح فهي من الكلمات التي كانت توصف الحرب بها فهو اسم ماء الفحل من الإبل والخيول، وأصل اللقاح للإبل، يقال لقح الفحل الناقة إلقاءاً ثم استعير في النساء فيقال لقحت إذا حملت، وللقوح اللبون، وإنما تكون لقوحاً أول نتاجها شهرين ثم ثلاثة أشهر ثم يقع عنها اسم اللقوح فيقال لبونة، واستعارة بعض الشعراء لقح لإثبات الأرضي المجدبة، يقول يصف سحابة:

لقح العجاف لها لسابع سبعة فشرين بعد تحليء فروينـا

يقول: قبلت الأرضون ماء السحاب كما تقبل الناقة ماء الفحل. وللقح أيضاً الحيل، يقال امرأة سرقة اللقح وقد يستعمل ذلك في كل أنثى فإذا ما يكون أصلاً وإنما يكون مستعاراً. وتلقيح النخل معروف، يقال لقحوا نخلهم وألقحوها، وألقحوا النخل بالفحل، وذلك أن يأخذوا شمراخاً من الفحال فييدسون ذلك الشمراخ في جوف الطلعة، إنما الريح ملقحة تلقيح الشجر وهي أن الريح يبرورها على التراب والماء فيكون فيها اللقاح فيقال ريح لاقح كما يقال ناقة لاقح ويشهد على ذلك أن الله وصف ريح العذاب بالعقيم إذ لم تلقيح، وحرب لاقح مثل بالأنثى الحامل. (٤)

وهنا، أيضاً، نرى أن هذه الصفة التي تضفي على الحرب تجعلها تستوعب معاني الأنوثة الحيوانية بكل ما ترتبط به معاني الأنثى من الخصب والوفرة والتكاثر والنمو؛ فالناقة اللاحق تحمل الحياة الجديدة وتبشر بالعطاء وتجدد الحياة، والأرض تصور بأنثى تقبل الماء من السحاب كما تقبل الناقة ماء الفحل، فتهتز وتربو وتنبت من كل زوج بهيج. والمرأة إذا لقحت فهي تحمل الحياة الجديدة ومثل هذا يقال عن النخلة التي ترتبط بالأنوثة والتلقيح والخصب والنمو، وتشترك الريح في هذا الأمر في عملية التلقيح، وإذا لم تقم الريح بالتلقيح فهي عقيم غير مثمرة وغير مفيدة. فهل كانت الحرب في

(٤) ابن منظور، لسان العرب، مادة (لقح).

تصور العربي أنثى تلقي فتلد الحياة والخصب والنمو؟ وهل هذا هو الوجه الآخر للحرب في تصوّرهم؟ وما يربط الحرب بمعاني الأنوثة على وجه العموم، والناقة على وجه الخصوص، ما توصف به الحرب أنها شائل وهي من الأوصاف التي توصف بها الناقة، فالسائلة من الإبل ما أتى عليها من حملها أو وضعها سبعة أشهر فجف لبنها وإذا شالت الناقة بذنبها ترى أنها لاقـح لثلا يدنـو منها الفحل.^(٥) ومثل هذا الرابط بين الحرب والناقة والأنثى نلمسه في وصف الحرب بأنها حائل، فالناقة الحائل التي حمل عليها فلم تلقي، وقيل هي الناقة التي تحمل سنة أو ستين أو سنوات وكذلك كل حامل يتقطـع منها الحمل سنة، أو سنوات حتى تحمل.

وأحال الرجل إذا حالت إليه فلم تحمل وأحال فلان إليه العام إذا لم يصـبـها الفـحل وحالـتـ النـاقـةـ والـفـرسـ والـنـخلـةـ وـالـمـرأـةـ وـالـشـاةـ وـغـيـرـهـنـ إـذـاـ لـمـ تـحـمـلـ،ـ وـالـمحـيلـ الـذـيـ لاـ يـولـدـهـ مـنـ قـوـلـهـمـ جـبـلتـ النـاقـةـ.^(٦) وإذا ارتبطت هذه الصفة الأنوثية بالحرب، فهي تختلف عن المعانـيـ التيـ رأـيـناـهـاـ سابـقاـ،ـ تـلـكـ التـيـ كـانـتـ تـرـتـبـطـ بـخـصـبـ الأنـوثـةـ وـعـطـائـهـ،ـ فـهـيـ هـنـاـ لـاـ تـعـطـيـ مـعـنـيـ الـخـصـبـ وـلـاـ تـسـفـرـ عـنـ ثـمـرـةـ تـرـفـدـ الـحـيـاـةـ وـتـشـرـيـهـاـ،ـ فـهـيـ كـالـأـنـثـىـ الـتـيـ لـاـ تـلـقـحـ وـلـاـ تـثـمـرـ.

(٢)

لقد عكست لنا اللغة هذا الارتباط العميق بين الحرب والمرأة والناقة، والتداخل بين أفراد هذا الثالوث تداخلاً ليس من السهل أن نفصل عناصره بعضها عن بعض فتكاد تنصهر معًا لتكون سبيكة واحدة تمثل مفهوم الأنثى في الذهنية العربية القديمة التي تستدعي في ذهن الباحث صورة عشتار التي سادت في ذهنية شعوب الشرق الأدنى والتي لم يكن العرب بمنأى عن مثل هذه الأفكار كما سيتبين في حديثنا عن عشتار. وسنحاول توضيح هذا التداخل بين هذه العناصر الثلاثة على مستوى الخبر كما حاولنا توضيحها على مستوى اللغة، وثمة ملاحظة مهمة على هذه الأخبار ينبغي ذكرها أبداً، فهي تتراوح بين الحقيقة التي لا يتطرق الشك إليها كما هو الأمر في ناقـةـ

(٥) ابن منظور، لسان العرب، مادة (شول).

(٦) ابن منظور، لسان العرب، مادة (حيل).

صالح التي ورد ذكرها في القرآن الكريم ، ويستطيع الباحث أن يقف متسلكاً في القصص التي دارت حولها بعد ذلك ، وفيها من التزييد الذي كانت له مصادره المختلفة . مما يدعو إلى الشك في ما دار من قصص حول حرب البسوس ، فقد أصبحت مجالاً رحباً للزيادة حتى غدت واحدة من السير الشعبية العربية . ومع ذلك فهي تعبر إلى حد ما عن موقف جمعي تجاه أحداثها وأبطالها وأدوارهم بدليل تنقلها واستحسانها . أما أسطورة عشتار ، فهي أسطورة إنسانية ولا يختلف الدارسون في أن الأسطورة الواحدة تأخذ أشكالاً مختلفة لدى الشعوب ، وبهذا المعنى تصبح الأخبار الواردة على هامش ناقة صالح وأخبار حرب البسوس وأسطورة عشتار - على ما تتضمنه من زيادات - جزءاً من الفكر الإنساني الذي يعبر بطريقة غير واعية من مواقفه وتصوراته للحياة ، ولا يأس في أن يستأنس الباحث فيها دون أن يرقى بها إلى مستوى الحقيقة التاريخية .

وبنداً بأقدمها تاريخاً وهو خبر قصة ناقة صالح عليه السلام . ومن البالغ في أهميته أن يحاول الباحث أن يربط بين عناصر هذه القصة وبين شخصيتها التي تقوم ببطولة تلك المأساة ، وأول ما يبدو في هذه القصة هذه الناقاة العشاء الضخمة التي تفتح لقوم صالح ليحلبوا منها ما شاء لهم أن يحلبوا ، فهي تكفيهم لبناً ، المادة الأساسية للحياة في ذلك الوقت ، كما أنها ناقة ولود ؛ فقد نتجت سقبها بعد أن انصدعت من تلك الصخرة الضخمة ، وعلى هذا فهي ناقة ترتبط بالحصب والدر والولادة وإغناء الحياة . بيد أنه ينبغي أن يلاحظ الباحث في الوقت نفسه أن هذه الناقة قاسمتهم الماء ، فهم يشربون من تلك البئر يوماً ويتركونه للناقاة يوماً آخر ، وهذا يعني أن هذه الناقاة تشارطهم أساس حياتهم وحياة ماشيتهم وسوامهم . وفي رواية أخرى أن الناقة كانت تشتهر في الوادي وتصيف في عدوته فتنفر الماشية لضخامة خلقها مما أضرّ بماشيتهم وسوامهم . ولعل هذه الإشارات كانت هي الدافع لكلتا المرأتين اللتين بدأتا تضيقان ذرعاً بالناقاة . وتديران المؤامرات للتخلص منها .^(٧) الناقة بلا شك هي ناقة مباركة من وجهة نظر المؤمنين من قوم صالح ، غير أنها كانت تمثل ضرراً من وجهة نظر أطراف أخرى ، وخاصة هؤلاء الذين شعروا أنها تشارطهم مراعيهم ومواطن مياههم

(٧) انظر في تفاصيل قصة صالح : الحافظ عماد الدين أبو الفداء بن كثير ، تفسير القرآن العظيم ، ط ٣ (بيروت : دار الأندلس ، ١٩٨١م) ، ٣ : ٧٣-٧٨؛ وانظر : سورة الأعراف ، الآيات ٧٣-٧٨ .

وتضر بأموالهم . وقد أشارت إحدى الآيات القرآنية إشارة غير مباشرة إلى سوء تقديرهم للناقة وما تؤديه من خير عميم ، قال تعالى : ﴿إِنَّا مَرْسُلُ النَّاقَةِ فَتَنَّا لَهُمْ فَارْتَقَبُوهُمْ وَاصْطَبَرُوا﴾^(٨) . والناقة هي أثني تعطي الخصب ومادة الحياة ، ولكنها تضمر في داخلها ال�لاك والصراع فهي فتن ، وهي تؤذى أموال بعض الناس المتمثلة في المرعى والماء ، هاتان المادتان الضروريتان لحياة ماشيتهما وإبلهم . وإذا كانت الناقة بطلة هذه القصة أثني ، فإن البطلة الأخرى لهذه المأساة هي امرأة أيضاً . إن الصراع الذي أدى إلى الدمار الذي حاصل بقوم صالح يرتبط بالأنوثة من بدايته إلى نهايته ؛ فالناقة بداية المأساة وهي فتن ، والمرأة التي تأمرت على قتل الناقة وأغرت قدار وغيره بعقرها هي أثني . وقد يكون أمراً ذا دلالـة أن تأتي الأثني بطلة لتلك المأسـة التاريخـية التي تشكل جـزءـاً من الذهـنية العـربية الـقديـمة ، فالقصـة - على وجه الإـجمال - تعـكس لـنا الـبحث عنـ الخـصب والـصراع منـ أجلـه ، فـهـذا الخـصب الـذـي يـعـكـس وجـهـ الـحـيـاةـ والـازـدـهـارـ وـالـنـمـاءـ يـخـفي وجـهـ آخرـ قـائـماـ يـمـثـلـ الـهـلاـكـ وـالـمـوـتـ . فالـنـاقـةـ تمـثـلـ هـذـهـ الثـنـائـةـ ، وـالـأـثـنـىـ تمـثـلـ بـتـلـكـ الـمـرـأـةـ الـتـيـ أغـرـتـ قـدـارـ قـدـارـ تـمـثـلـ الثـنـائـةـ نـفـسـهـاـ ، فـعـنـدـمـاـ أـسـفـرـتـ بـتـهـاـ الجـمـيلـةـ عـنـ وجـهـهاـ أـمـعـنـ قـدـارـ فـيـ الإـجـهـازـ عـلـىـ النـاقـةـ ، وـهـوـ هـنـاـ فـيـ عـمـلـهـ هـذـاـ - مـنـ وجـهـ نـظـرـهـ - كـانـ يـصـبـوـ إـلـىـ اـمـتـلـاكـ الـأـثـنـىـ الـتـيـ تمـثـلـ الـحـيـاةـ وـالـجـمـالـ وـالـخـصـبـ ، وـلـكـنـ عـمـلـهـ هـذـاـ كـانـ حـامـلاـ الـهـلاـكـ وـالـدـمـارـ الـذـيـ حلـ بـهـ وـبـقـومـهـ نـتـيـجـةـ عـقـرـ النـاقـةـ .

إن هذه العلاقة الجدلية المتداخلة بشكل دقيق تفضي بالباحث مرة أخرى إلى صورة عشتار التي كانت تقضي على عشاقها وكانت تمثل الموت والحياة والحب وال الحرب وتحيز له القول إن الثقافة العربية قد ورثت - وبطريقها الخاصة بها ، وبتعبيرها الخاص بها - التصورات والمفاهيم التي كانت سائدة في هذه المنطقة - منطقة الشرق الأدنى - وبقيت أصداء هذه التصورات تتردد في أشعارها وأخبارها تختفي حيناً ، وتظهر على استحياء حيناً آخر ، وإذا ما أعمل الباحث في تلك الفكرة التي تحفي تلك المفاهيم القديمة والعقائد العتيقة يجد نفسه وجهاً لوجه معها ، ولكن بتلك الصورة الخاصة لهذه الثقافة وأبنائها وتجربتها .

(٨) سورة القمر ، آية ٢٧ .

وننتقل الآن إلى قصة أخرى تقوم الناقة والمرأة ببطولتها وهي قصة حرب البسوس.^(٩) في هذه القصة يحسن الإشارة إلى بعض التفصيات التي قد لا تفيدها البحث بصورة مباشرة، وإنما هي مهمة في فهمنا للشعر الجاهلي ولكثير من التقنيات في القصيدة الجاهلية. فعندما رمى كلب ضرع الناقة فاختلط اللبن بالدم وعادت الناقة إلى صاحبتها وهي جارة جساس، ونحن نعلم معنى الإجارة عند العرب في ذلك العصر وكيف حاولت إثارة جساس إثارة تدفعه إلى الانتقام ليسترد كرامته التي جرحت نتيجة إهانة جارته وقال إنه سيقتل بها فحلاً عظيماً. وإذا مضينا في القصة وجدنا أن هذا الفحل ليس فحلاً من الإبل، وإنما هو كلب، فكلب هنا يقابل في قوته وعظمته فحل الإبل، وهو في الوقت نفسه يقابل ناقة البسوس الأنثى أو البسوس. بعبارة أخرى يبدو الصراع واضحاً بين الذكر والأنثى بهذه الصورة المحسدة في أنوثة ناقة البسوس وفحولة كلب الذي كان يعبر عنه جساس بالفحل العظيم الذي سيقتاد منه. إن مثل هذه الإشارات تلقي الضوء على بعض تقنيات القصيدة الجاهلية التي مازلنا نتخطط في فهم تقنياتها ومفاتيحها. فالنساء في رحلة الظعاين لا يرحلن في الغالب الأعم إلا على جمال ذكور، والشاعر لا يرحل في الغالب الأعم أيضاً إلا على ناقة. وهذا الأمر لا يحدث إلا في الرحلة والرحيل، أي فراق الشاعر لصاحبته وفرق صاحبته له. وكأن هذا التحول بين الأنوثة والذكرة كان يعراض الفراق بصورة طقوسية نجدها سائدة في القصيدة الجاهلية. وبعد هذا الاستطراد نرى أن هذه القصة هي صورة لا تتعد كثيراً عن قصة ناقة صالح التي قامت بها المرأة والناقة بدور البطولة، وأول ما يطالعنا في هذه القصة أن حالة الفوضى والعماء تبدو واضحة في اختلاط الدر بالدم. إن هذا الاختلاط لا يمثل تعانق الحياة والموت فحسب، وإنما يمثل اختلاطاً بحيث لم يعد من السهولة الفصل بينهما، ومن هنا كانت هذه الحرب التي كادت تجهز على القبيلتين نتيجة هذا الاختلاط والعماء. إن ما يbedo في القصة في بعض تفصياتها لا يعود أن يكون من الأمور التي يضعها القصاصون ليعطوا صفة وقائية للأحداث، وهذه التفصيات التي تضفي التاريخية على هذه الواقع تغيب كثيراً من المعاني المهمة والمفاهيم الأساسية التي

(٩) راجع حول حرب البسوس: محمد أحمد جاد المولى بك، أيام العرب في الجاهلية (بيروت: دار إحياء التراث العربي، د.ت.)، ١٤٢-١٦٨.

بني عليها الصراع . فما يقال بأن البوسس جاءت إلى جساس وجاورته لتنتفق من كلب الذي قتل التبع لا يكفي لتسويغ ما حدث من صراع وقتل ، كما أن رمي ناقه البوسس بسهم وحتى قتلها لا يسوغ كذلك هذا الصراع ، ولا يمكن أن يكون كافياً لدفع جساس إلى قتل كلب وهو زوج أخته . فالمتمعن في تفصيلات القصة وروياتها المختلفة يصل إلى أن الصراع على الخصب ومواطنة الكلأ والماء كانت الأسباب الرئيسية التي لا تظهرها الأخبار بشكل مباشر ، فكلب كما تفيد الأخبار كان يحمي المراعي لماشيه وإبله وينعها إبل غيره .

وإذا كانت الأساس الاقتصاديةتمثل بالخصب - الماء والمراعي - هي أساس هذه الحرب وعلة قتل كلب ، فيبدو أن الذي يسوغ وجود الناقة والمرأة في هذه القصة ، على الرغم من الأساس الاقتصادي لهذه الحرب ، أن الناقة والمرأة كانتا تمثلاً عن انصار الخصب ورموزه في البيئة الجاهلية والعقلية الجاهلية ، التي كان يتقاسمها الخصب والجدب وتقديس الخصب ونفورهم من الجدب . فتفاصيل القصة تشير إلى أن كلبياً ، رغم عظمته وقدرته على إجارة الطير وحماية المراعي ، لم يستطع أن يمتلك جليلة زوجته وهي تمثل المرأة والخصب في شقه الإنساني . فعندما كانت تغسل رأسه وتمشطه يسألها من أعز العرب كانت تجبيه أن أعز العرب أخواي جساس وهمام ، وكان هذا يعز على كلب كثيراً ولعله من الأمور التي ملأته حقداً على جساس ، فهذا يشعره بأن منافسه له في ملكه وعظمته يهدده وإن لم يظهر بعد ، فهو منافس على المستوى النفسي على أقل تقدير يبعث فيه الغلة ويوجه سلوكه ولو بطريقة غير واعية إلى تضيق الخناق عليه . أما مانراه من البوسس ، فهي امرأة عجوز ليست جميلة كما كانت ابنة تلك المرأة في قصة ناقه صالح التي أغرت بجمالها قدار ليجهز على الناقة ، ولكن كان للبسوس دهاء ومكر أشد من فتنة وجمال تلك المرأة في قصة ناقه صالح ، ولعل في اسمها «البسوس» ما يشير إلى خطورة دورها المدمر المهلك فهي التي تبس الأشياء فتتدخل وتضطرب **«وبست الجبال بسا،»**^(١٠) أي ذابت وانصهرت . والجبال هي من أقوى الأشياء ورمز الثبات والخلود في الفكر العربي . وإذا اتصفت هذه المرأة العجوز بالباقة ، فهذا يعني

أنها تمثل أحد تجليات الأنثى المهلكة، وهذا ما يذكرنا مجددًا بإحدى صور عشتار التي تمثل الدمار والموت والهلاك.

رأينا سابقاً أن الحرب تأخذ صورة الأنثى المرأة أو الناقة كما رأينا أن هذه الثلاثية تتدخل تدخلاً يصعب فصل عناصره بعضها عن بعض، وكان هذه الثلاثية تمثل شيئاً واحداً أو تمثل الكثرة في الوحدة أحياناً والوحدة في الكثرة أحياناً أخرى. فالحرب أنثى تمثل الخصب والحياة والخير كما تمثل الشر والهلاك، والناقة التي تمثل العطاء والدر وتقابل الأرض التي تتلقى الماء فتهتز وتنبت من كل زوج يهيج، وتضمر هذه الناقة في الوقت نفسه الهلاك كما كشفت القستان السابقتان. ولقد أشرنا سابقاً إلى أوجه الشبه بين هذا وعشتار الأم الكبرى أقدم أسطورة في الشرق الأدنى تتحدث عن الأنثى الكبرى بتحولاتها المختلفة ووجوهها المتناقضة. ولم تكن أسطورة عشتار هذه وقفاً على حضارة ما بين النهرتين، فقد انتشرت في أرجاء العالم القديم واتخذت أشكالاً وصوراً تتناسب وثقافة الشعوب والحضارات التي تبنتها بيد أنها بقيت تحفظ بعناصرها الجوهرية، ولم تكن الجزيرة العربية منذ أقدم عصورها معزولة عن العالم القديم، وكانت العلاقات التجارية قائمة بين الجزيرة العربية والعراق والشام كما كانت الهجرات من الجزيرة العربية إلى أرض الرافدين والشام مستمرة وقدية قدم التاريخ. وليس من المغالاة الزعم أن الحضارة العربية قد ورثت ثقافة وفكر حضارة ما بين النهرتين واستواعتها وأخرجتها بصورة تتفق وظروفها الثقافية والتاريخية والبيئية. وعشتار في صورها التي تبدت على مر العصور كانت تتخذ صورة الخصب من مثل أن تبدو بصورة أم حبلى أو أم تضم إلى صدرها طفلها الصغير أو عارية الصدر مسكة ثدييها بكفيها في وضع عطاء. وإلى جانب هذه الصورة التي تجسد الخصب فقد ظهرت ممتطة ظهور الوحوش الكاسرة أو مسكة بزوج من الأفاعي، فهي كما بدت في وضع حب ورغبة ظهرت في وضع حرف وريبة،^(١١) كما أن خصب عشتار ارتبط بخصب الأرض وقد ربط الإنسان بين الطبيعة من حيث العطاء. كما بدت - عشتار - ربة الحياة وخصب الطبيعة وربة الحرب، فهي في الليل عاشقة وفي النهار مقاتلة.^(١٢) وقد رأينا

(١١) فراس السواح، لغز عشتار، ط٣ (بيروت: دار الكندي، ١٩٨٨م)، ٢٥.

(١٢) السواح، لغز عشتار، ٢٠٩.

في حديثنا عن علاقة الحرب بالأنثى (امرأة/ ناقة) كما عكستها اللغة أن التقابل كان قائماً بين خصب الأرض الناقفة من حيث هي أنثى ترتبط مع المرأة بالأأنوثة ، والخصب ، فالأرض تتلقى ماء المطر وتحبل بالبذور كالناقفة التي تتلقى ماء الفحل لتحمل حياة جديدة . وزيادة على هذا ، فإن اللغة العربية تحمل لنا هذا الرابط الذي حملته تلك الأساطير القديمة التي كانت تحمل رؤى الأم فعكستها اللغة بفروقاتها وألفاظها ؛ فالحارث في اللغة العربية هو الفحل وهو المزارع الذي يحرث الأرض ويشقها ليضع في رحمها البذور التي تنمو ، ومن حيث هو فحل فقد جاء في القرآن الكريم «نساؤكم حرث لكم»^(١٣) فالمرأة حرث يزرع لتثبت الحياة .

وإذا عدنا إلى الأخبار التي ذكرناها سابقاً عن الناقفة والحب والمرأة ، نجد أن كل واحد من هذه العناصر يمثل الوجهين المتناقضين اللذين مثلتهما عشتار ، فالحرب لم تكن كما رأينا شرّاً كلها ، بل ظهرت النظرة التوسطية للحرب عند العرب ، سواء على مستوى اللغة أو الأخبار . كما أن المرأة كانت تبدو مصدراً للدمار والشّؤم في خبر ناقفة صالح وحرب البسوس ، مع أنها كانت تمثل الحياة والجمال عند العربي في أشعاره وقصص حبه ، وبدت في هاتين القصتين في وجهها المظلم الذي يعكس وجه عشتار المظلم ، كما عكست المرأة في التصور العربي كما قلنا آنفًا الوجه المضيء لعشتار عندما كانت تبدو بصورة العذراء الطروب المعطاء .^(١٤) وعليه فإنه يمكن القول إن هذه العناصر الثلاثة عكست لنا تحولات عشتار القديمة وأصداء هذه الصورة التي شكلت جزءاً خطيراً في ذهنية الإنسان القديم بشكل عام في هذه المنطقة . وبذلك نرى كيف قدم لنا التراث العربي مفهوم الأنثى الكبرى أو عشتار الخالدة من وجهة نظره وبطريقته الخاصة المشروطة بثقافته البيئية والاجتماعية والاقتصادية . والأمر يبدو أوضح من هذا إذا ما عرفنا أن نجمة الصبح «الزهرة» كانت هي الصورة العشتارية العربية ، فقد كانت نجمة الصبح تمثل آلهة الحب والحب في آن واحد ، وكان ظهورها في الصباح يرتبط بالغزو والإغارة وتسمى في هذه الحالة نجمة الصبح ، كما كان ظهورها في المساء يرتبط بالحب ويظهر في موسم تتوالده فيه الماشية وتتلاقي في حظائرها وتنمو وتكثر ، بل هناك

(١٣) سورة البقرة ، من الآية ٢٢٣ .

(١٤) السواح ، لغز عشتار ، ٢٠٩ .

من الأخبار ما يجعلها مرتبطة بالخصب الإنساني أيضاً، فقد ورد أن الفتاة التي يستعصي عليها الزواج تراقب بزوج الزهرة وتمشط شعرها وتسلّل على جانب من رأسها وتحجل على رجل واحد وتقول: يا لكاف أبغى النكاح قبل الصباح فلا تمكث طويلاً حتى تتزوج.^(١٥) وهناك من الأخبار ما يشير إلى ارتباطها بالحرب أيضاً أن النعمان بن المنذر قد أهدي إليها بعض أسرى الحرب ضحايا - لنجمة الصبح - آلة الحرب.^(١٦)

(٣)

و سنبحث الآن صورة الحرب في الشعر على ضوء علاقتها بالناقة والمرأة لنرى مدى العلاقة بين ما قدمته لنا اللغة والخبر وما يقدمه لنا الشعر. أما من حيث وصف الحرب بأنثى، فنجد هذا كثيراً في الشعر الجاهلي وليس هناك أكثر من وصف الحرب بأنها عوان، وكما رأينا سابقاً فالعون وصف للناقة والمرأة والأنثى بشكل عام. يقول بشر بن أبي حازم:^(١٧)

رأوه من بنى حرب عوان على جرداء سابحة صبور

ومثل قول مزرد:^(١٨)

فمن يك معزال اليدين، مكانه

وعندي إذا الحرب العوان تلقيحت

وقول عبيد بن الأبرص:^(١٩)

(١٥) انظر: السيد محمود شكري الألوسي، بلوغ الأرب في معرفة أحوال العرب، عن بشرحه وتصحيحه وضبطه محمد بهجة الأثري (بيروت: دار الكتب العلمية، د. ت.)، ٢: ٣٣٠.

(١٦) محمد عبد العين خان، الأساطير والخرافات عند العرب، ط٣ (بيروت: دار الحداثة، ١٩٨١)، ١٣٠.

(١٧) بشر بن أبي حازم، ديوان بشر بن أبي حازم، تحقيق عزة حسن، ط٢ (دمشق: منشورات وزارة الثقافة، ١٩٧٢) ، ٦٩.

(١٨) المفضل الضبي، المفضليات، تحقيق وشرح أحمد محمد شاكر وعبدالسلام محمد هارون، ط٦ (بيروت: د. ت.) ، ٩٥.

(١٩) عبيد بن الأبرص، ديوان عبيد بن الأبرص، تحقيق حسين نصار (القاهرة: مطبعة مصطفى البابي الحلبي، ١٩٥٧) ، ١٢٤.

ونسير للحرب العوان إذا بدت حتى تلف ضرائمها بضرام
 وقول الأعشى:^(٢٠)

وفي الحرب منه بلاء إذا عوان توقد أجدالهـا

ولم يقف الأمر في إضفاء الأنثى على الحرب بأنها عوان، فإنما نجد كثيراً من هذه الصفات التي ترتبط بالأنثى بشكل عام تصور بها الحرب، فقد وصفت بأنها لاقع وتلقيح كما تلقيح الأنثى، وهذه الصفة تكشف لنا عن العلاقة الوثيقة بين الحرب والأنثى بصورها المختلفة. من مثل قول قيس بن الخطيم:^(٢١)

وقد جربت مني لدى كل ماقط دُحَىٰ إِذَا مَا حَرَبَ أَفْتَ رَدَاءَهَا

وإِنَا إِذَا مَا مَتَّرُوا حَرَبَ بَلَحَوْا نقِيم بأسِبادِ الْعَرَبِينِ لَوَاءَهـا

وَنَلَقَهَا مَبْسُورَةً ضَرَّزَنِيَّةً بِأَسِيافِنَا حَتَّى تُذَلِّ إِبَاءَهـا

فالحرب هنا ناقفة مستعصية لا تشتهي الفحل، ولكنها تلقيح عنوة على غير رغبة منها، ولهذا فإن السيف تأخذ صورة الذكورة، لأن التلقيح هنا قسري، وتبدو الحرب في هذه الصورة أنثى تغتصب اغتصاباً لسلب كبرياتها وتأييدها. وفي الأبيات صورة الأنثى واضحة ليس فقط في صورة التلقيح، ففي البيت الأول: «إذا ما الحرب أفت رداءها... أي تجردت، ثم في البيت الثاني متترو الحرب، والامتراء هو المسلح على ضرع الناقفة لتدبر. وهكذا تبدو الحرب الناقفة بصورة واضحة. وتقول الخنساء:^(٢٢)

عوانٌ ضروس ما ينادي ولیدها تُلْقَحُ بِالْمَرَانِ حَتَّى اسْتَمِرَّتْ

وإذا كانت السيف في المثال الأول تلقيح الحرب، فهنا الرماح هي التي تقوم بتلقيح الحرب حتى تستند وتكتمل، ولا يخفى أن الرماح هنا، كما كانت السيف هناك، ترمز إلى الذكورة. وهذا ما يؤكّد أنوثة الحرب في التصور الشعري العربي القديم.

(٢٠) الأعشى ميمون بن قيس، ديوان الأعشى الكبير، شرح وتعليق محمد محمد حسين، ط٧ (بيروت: مؤسسة الرسالة، ١٩٨٣م)، ٢١٦.

(٢١) قيس بن الخطيم، ديوان قيس بن الخطيم، تحقيق ناصر الدين الأسد (بيروت: دار صادر، د. ت.)، ٥٠-٥١.

(٢٢) الخنساء، ديوان الخنساء، ط٣ (بيروت: دار الأندلس، ١٩٨٣م)، ٩١.

ومن الأمثلة التي توصف بها الحرب بأنها القحت أو لاحق قول خفاف بن ندبة :

القحت حرباً لها شدةٌ زماناً تستعرها باللظى

وقول زهير بن أبي سلمي :

إذا القحت حرب عوان مضرة ضرورس نهرُ الناسَ أنيابها عُصلُ
قضاعية أو أختها مُضريّة يحرق في حافاتها الحطب الحزل
تجدهم على ما خيَّلْتُ لهم إزاءها وإن أفسد المآل الجماعات والأزلُ

ولو مضينا في استعراض ما توصف به الحرب من صفات الأئنة لوجدنا كثيراً

من هذه الصفات غير الذي ذكرناها مثل «حائل» كما في قول زيد الخيل :

فمجتمعاً من وادين اصطفيتما ومن وَدَجِيْ حرب تلقيح حائل

وقول الأعشى :

ولقد شبّت الحروب فما غمَّ رت فيها إذ قلست عن حيال

وتوصف الحرب بأنها تشول كما تشول الناقة كما في قول عمرو بن كلثوم :

وما انفك منا منذ كناعمةارة إذا الحرب شالت لاقحاً من يقودها

وتعصب الحرب كما تعصب الناقة لتدر، يقول عامر بن الطفيلي :

نشد عصاب الحرب حتى ندرها إذا ما نفوسُ القوم طالعتِ الشَّغَرْ

(٢٣) خفاف بن ندبة السلمي، شعر خفاف بن ندبة السلمي، جمعه وحققه نوري حمودي القيسي (بغداد: مطبعة المعارف، ١٩٦٧م)، ٦٨.

(٢٤) زهير بن أبي سلمي، شعر زهير بن أبي سلمي، صنعة الأعلم الشتامرلي، تحقيق فخر الدين قباوة، ط٣ (بيروت: دار الآفاق الجديدة، ١٩٨٠م)، ٣٦.

(٢٥) زيد الخيل الطائي، ديوان زيد الخيل الطائي، صنعة نوري حمودي القيسي (النجف الأشرف: مطبعة النعمان، د.ت.)، ٨٢.

(٢٦) الأعشى، ديوان الأعشى، ٥٩.

(٢٧) عمرو بن كلثوم، ديوان عمرو بن كلثوم، جمعه وحققه وشرحه إميل بديع بعقوب (بيروت: دار صادر، ١٩٩١م)، ٣٥.

(٢٨) عامر بن الطفيلي، ديوان عامر بن الطفيلي، رواية أبي بكر الأنباري عن ثعلب (بيروت: دار صادر، ١٩٧٩م)، ٧٢.

وتتتج فصيلاً كما الناقة، يقول دريد بن الصمة :^(٢٩)

فإنك إن سألت سراة قومي إذا ما حربهم نتجت فصيلا
لقد صورت الآيات السابقة الحرب أثني بوجه عام، وناقة بوجه خاص،
و سنحاول أن نكشف عن صورة الحرب المرأة في بعض الأمثلة التي سنوردها. يقول
الأعشى :^(٣٠)

أذا قتّهم الحرب أنفاسها وقد تُكْرِهُ الحرب بعد السَّلَمْ
تعود عليهم وتضيئهم كما طاف بالرِّجمة المرتجى
ولم يُود من كنتَ تسعى له كما قيل في الحَيِّ أو دِرَمْ
و كانت كَحْبَلِي غَدَة الصَّبَا حَ كَانَتْ لَادُهَا عَنْ مُتَّمْ

فالحرب، هنا، حبلٍ، «وَحْبَلٍ» توصف بها المرأة على وجه الخصوص، فالنتائج للناقة وللحيوان بشكل عام، فنقول نتجت الناقة، وال الحرب هنا امرأة تلد مولوداً تماماً على الرغم من صورتها القاسية، فأنفاسها لافحة كريهة، مبغوضة بعد الأمن والسلام، تعاودهم الكرة بعد الكرة كما يطوف الطائف بحجارة القبر حسب تصور الجاهلين، ولا يخفى ما تشير إليه حجارة القبر من معانٍ الموت والهلاك. بيد أن الحرب تلد مولوداً تماماً أي بعد أن يكتمل ، وهذا يعني أن الحرب هنا لها مستوىان من الدلالـة فهي من جهة كريهة الأنفاس ترمـز إلى الموت والهلاـك وذلك بالنسبة إلى أعداء المدـوح؛ أما المدـوح فيقطـف ثمارـها ناضـجة كـاملـة، فـهي امرـأة لا تـلد خـداجاـً وإنـما تـلد مـولـودـاً تـاماً، وسيـتـضح هـذا عـندـ الـحـديث عـنـ وجـهـيـ الـحـربـ /ـ الأـثـنـىـ المـتضـادـينـ .ـ ويـقـولـ عـنـترـةـ :^(٣١)

واسـأـلـ حـذـيفـةـ حـينـ أـرـشـ بـيـنـاـ حـرـبـاـ ذـوـائـبـاـ بـهـوتـ تـخـفـقـ

ومع أن الشرح يقولون إن الذوابـبـ هي رـايـاتـ الحـربـ إلاـ أنـ ماـ اـنـصـحـ منـ الـدـرـاسـةـ اـبـتـداءـ منـ الـلـغـةـ وـالـخـبـرـ حتـىـ الشـعـرـ هي اـمـرـأـةـ تـلـقـحـ وـتـحـمـلـ وـتـضـعـ أوـ نـاقـةـ تـنـتجـ .ـ ومنـ هـنـاـ كـانـ وـصـفـ الـحـربـ بـأنـهاـ ذاتـ ذـوـائـبـ تـخـفـقـ بـالـمـوـتـ هوـ وـصـفـ لـلـمـرـأـةـ التـيـ

(٢٩) دريد بن الصمة، ديوان دريد بن الصمة، جمع وتحقيق وشرح محمد خير البقاعي (بيروت: دار صعب، ١٩٨١ م)، ١٠١.

(٣٠) الأعشى، ديوان الأعشى، ٨٩.

(٣١) عـنـترـةـ، دـيـوانـ عـنـترـةـ، تـحـقـيقـ مـحـمـدـ سـعـيدـ مـولـويـ، طـ٢ـ (ـبـيـرـوـتـ:ـ الـمـكـتبـ الـإـسـلـامـيـ)،ـ ٢٩٢ـ (ـمـ ١٩٨٣ـ).

كانت دائمًا تبدو في دورها في الحرب المؤدية إلى ال�لاك ابتداءً من نافة صالح حتى حرب البسوس . وذوائبها هذه التي تبدو كالرایات المتشرة إشارة إلى الاحتياج والدور التحريري الذي تشيره المرأة حينما ترقص على طبول الحرب لتضررها وتحمل بالموت وتلد ال�لاك ، فالشموس في قصة طسم وجديس تلك التي تخرج وقد شقت ثوبها من قبل ومن دبر شعاء الشعر متشرة الذواب ، قد أثارت ما أثارته من قتل طسم وما تبع ذلك من استعانة طسم بالتبايعة وتدمير جديس . المرأة المنفوشة الذواب تشير إلى وضع المرأة التحريري الذي لا يرضى مثيلها ويحمسهم للحرب فتفتح حرب مهلكة . ويقول الأعشى :^(٣٢)

وقد شمرت بالناس شمطاء لاقح عوان شديد همزها فأضللت

فالحرب هنا امرأة شمطاء أي التي اختلط بياض شعرها بسواده ، والشمط يدل على الاختلاط ، فكل لونين اختلطوا فهما شمط ، والشمط الصبح لاختلاط لونيه من الظلمة والبياض ، ووصف الحرب بامرأة شمطاء لا يعني التقدم في السن والتجربة بقدر ما يعني الاختلاط الذي يحول دون اليقين والتحديد . وعندما تختلط الأمور لا يكون إلا الاضطراب والضلال ، ومن هنا رأينا الأعشى يقول عن الحرب بعد أن يصفها بأنها امرأة شمطاء بأنها «أضللت» أي أدت إلى الضلال ، والضلال لا يتيح العمامة فحسب وإنما يفضي إلى الاضطراب والاختلاط ، ويقول أوس بن حجر :^(٣٣)

وأنا وإخواننا عامراً على مثل ما بيننا نأثر

لنا صرخة ثم إسكانةً كما طرقت بنا فرس بكر

فالحرب تمثل هنا بعملية ولادة صعبة فهي ولادة بكر تعاني كثيراً في عملية الولادة ، فقوم الشاعر يعانون من هذه الحرب كما تعاني هذه البكر ، والمفارقة هنا واضحة تعمق رؤيتنا للحرب وتمكننا من معرفة مفهوم الحرب عند الجahليين ؛ فالولادة في الأصل فيها غاء للحياة واستمرار لها بخاصة ولادة البكر التي تمثل أول محاولة لدفع استمرارية الحياة ونمائها . عملية الولادة ، بخاصة ولادة البكر ، تعانق فيها الحياة الموت وهكذا تكشف لنا هذه الصورة عن مفهوم الحرب الذي يتراكم إلى الحياة كما

(٣٢) الأعشى ، ديوان الأعشى ، ٣٠٩ .

(٣٣) أوس بن حجر ، ديوان أوس بن حجر ، تحقيق محمد يوسف نجم ، ط٣ (بيروت : دار صادر ، ١٩٧٩ م) ، ٣١ .

يصبوا إلى الموت. ويستشف من تصوير زهير للحرب شيء قريب من هذا وغير مباشر، يقول زهير واصفًا الحرب:

وَمَا هُوَ عَنْهَا بِالْحَدِيثِ الْمَرْجُمُ
وَتَضَرُّ إِذَا ضَرَّتِهَا فَتَضَرُّمُ
وَتَلْقَحُ كَشَافًا ثُمَّ تَحْمُلُ فَتُشَمُّ
كَأَحْمَرِ عَادٍ ثُمَّ تَرْضَعُ فَتَقْطَمُ
فَتُغْلِلُ لَكُمْ غَلْمَانَ أَسَامَ كَلْهَمُ
فُرْيٌ بِالْعَرَاقِ مَالًا تُغْلِلُ لِأَهْلَهَا

وتبدو الحرب في أبيات زهير امرأة خصبة كثيرة الإنتاج كما أن زهيرًا يخلط بين صورة المرأة والناقة بطريقة غير مباشرة، فالعرب لا يستعملون «ينتج» للمرأة وإنما للناقة، وهكذا تنصهر المرأة بالناقة في صورة الأنوثة في ذهن العربي القديم، والخصوصية التي تتصف بها المرأة هنا «التي تنتج كشافاً ثم تحمل فتشم» هي أساس المفارقة في صورة زهير، تلك الصورة التي تصف الحرب بأنها مخصبة ومنتجة، ونحن نعرف أن الخصب والإنتاج يعطيان - في الغالب - مفهوماً إيجابياً، ييد أننا نجد أن صورة الإنتاج لدى زهير تتضمن نظرة تهكمية عميقة تعبت بمفهوم الخصب والإنتاج، فهي تنتج غلمان لكنهم كأحمر عاد الذي جر الشؤم على قوم صالح بعقره للناقة. وقلب الخصب إلى عقم وهلاك، فالناقة التي كانت تمثل الخصب والدر الذي كان يكفيهم قد أحاله «قدار» بعقره للناقة إلى هلاك ودمار. كما أن ما تعطيه هذه الحرب نتاج ولكن ليس كما تعطي قري العراق من غلال يأخذ ييد الحياة إلى النمو والاستمرار. إن في ذلك مفارقة ترسم على الشفاه ابتسامة يعانق الفرح فيها الحزن والتشاؤم، وتشابك بها المتناقضات لدرجة تبعث فرحاً باكيًا وحزناً ضاحكاً. وقد تكتمل صورة المفارقة هذه - وهي من أعمق الصور للتهكم والسخرية المريدة التي حملها لنا الشعر العربي القديم - إذا ما مضينا إلى صورة الرعي التي تكمل صورة الحرب وتتمثل تلك المفارقة التي تتعانق فيها الأضداد، يقول زهير:

(٣٤) زهير بن أبي سلمى، شعير زهير، ١٨-١٩.

(٣٥) زهير بن أبي سلمى، شعر زهير، ٢٣.

رَعَوْا مَا رَعَوْا مِنْ ظُمْئِهِمْ ثُمَّ أُورْدَوُا غَمَارًا تَسِيلُ بِالرَّمَاحِ وَبِالسَّدَمِ
 فَقَضُوا مَنِيَا بَيْنَهُمْ ثُمَّ أَصْدَرُوا إِلَى كَلَّا مَسْتَوْكَلِ مَتَخَّمِ
 وَلَيْسَ هُنَاكَ أَبْلَغُ مِنْ هَذِهِ الْمَفَارِقَةِ الَّتِي هِيَ سَمَّةُ كُلِّ أَدْبُرِ عَظِيمٍ يَسُ هَذَا الْلَّقَاءِ
 الَّذِي يَبْعُثُ الْأَسَى، وَيَسُ الْجَرْحَ الْعُمِيقَ الَّذِي يَقْبَعُ فِي أَعْمَاقِ الإِنْسَانِ عِنْدَمَا يَكْتَشِفُ
 أَنَّ الْأَشْيَاءَ تَتَسَاوِي، وَالْمُتَضَادَاتُ تَتَعَانِقُ، وَالْمُتَشَابِهَاتُ تَتَنَافَرُ، وَأَنَّ الْأَمْوَارَ لَيْسَ كَمَا
 تَبَدُّلُ فِي ظَاهِرِهَا. فَالْمَرْعَى هُنَاكَ لِرْفَدِ الْحَيَاةِ بِالْخَصْبِ وَمَدِهَا بِطَاقَةِ الْلَّازِدَهَارِ،
 بَلْ هُوَ مَرْعَى غَيْرِ مَرْعَى يَفْضُّلُ إِلَى الْهَلَكَةِ. فَالرَّاعِي هُنَا دَاءُ الْمَوْتِ وَلَيْسَ سَبَبُ الْحَيَاةِ؛
 وَأَمَا الْمَاءُ الَّذِي هُوَ سَبَبُ الْحَيَاةِ فَلَمْ يَعْدْ طَرِيقًا إِلَيْهَا، وَإِنَّمَا هُوَ مَوْرِدُ الْمَمْنَى، وَمِنْ هَنَا جَاءَ
 التَّعْبِيرُ فِي الْعَرَبِيَّةِ «حَيَاضُ الْمَنِيَا» وَ«مَوْرِدُ الْمَوْتِ» لِيَعْكُسَ لَنَا هَذَا الْالْتَحَامَ بَيْنَ الْحَيَاةِ
 وَالْمَوْتِ فِي عَقْلِيَّةِ الْعَرَبِيِّ الْقَدِيمِ. إِنَّ هَذِهِ الْخَسَاسِيَّةِ الْمُفْرَطَةِ وَهَذَا الْقَلْقُ الْعُمِيقُ الَّذِي نَجَدَهُ
 فِي الْعَرَبِيَّةِ وَفِي شِعْرِنَا الْقَدِيمِ يَجْعَلُنَا نَبَاعِدُ بَيْنَ الْعَقْلِيَّةِ الْعَرَبِيَّةِ وَبَيْنَ الْبَدَائِيَّةِ الْمُزَعُومَةِ لَدِيِّ
 كَثِيرٍ مِّنَ الْبَاحِثِينَ. وَعَلَى الرَّغْمِ مِنْ أَنَّ زَهِيرًا قَدْ قَلَّبَ مَفْهُومَ الْخَصْبِ وَالْإِنْتَاجِ وَالْمَوْرِدِ
 وَالْمَرْعَى، بَيْدَ أَنَّ هَذَا الْقَلْبُ لَا يَنْفِي قَامَّا هَذِهِ الْمَفَاهِيمِ وَحْضُورُهَا فِي ذَهَنِ الشَّاعِرِ وَذَهَنِ
 الْإِنْسَانِ الْعَرَبِيِّ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ. وَمَا يُؤَكِّدُ هَذِهِ النَّظَرَةِ التَّوْسُطِيَّةِ عِنْدَ زَهِيرٍ حَدِيثِهِ عَنْهَا
 فِي قَسْمِ الْحُكْمَةِ فِي نَهَايَةِ مَعْلَقَتِهِ إِذَا يَقُولُ: ^(٣٦)

وَمَنْ لَا يَذَدُ عَنْ حَوْضِهِ بِسَلَاحِهِ يُهْدَمُ وَمَنْ لَا يَظْلِمُ النَّاسَ يُظْلَمُ
 فَالْحَوْضُ هُنَا مَوْرِدُ الْمَاءِ وَهُوَ هُنَا ضَرُورِيُّ الْحَيَاةِ كَمَا هُوَ مَعْرُوفٌ وَبِحَاجَةٍ إِلَى
 حَمَامِيَّةٍ وَصِيانَةٍ، بَعْنَى أَنَّ الْحَرْبَ ضَرُورِيَّةً لِلدِّفاعِ عَنِ الْحَيَاةِ وَلِلْحَفَاظِ عَلَى مَوْرِدِ الْمَاءِ
 حَتَّى لَا يَنْتَلِبَ إِلَى تَلْكَ الصُّورَةِ الْمَقْلُوَيَّةِ الَّتِي يَصْبِحُ فِيهَا مَوْرِدًا لِلْهَلَكَةِ، وَحَتَّى لَا يَنْتَلِبَ
 الْمَرْعَى الَّذِي هُوَ وَسِيلَةُ الْلِّنَاءِ وَلِشُحْنِ الْحَيَاةِ إِلَى مَرْعَى يَقُودُ إِلَى الْمَوْتِ.

وَإِذَا كَانَتْ أَبْيَاتُ زَهِيرٍ السَّابِقَةَ تَقْدِمُ لَنَا هَذِهِ الصُّورَةُ الْبَشِّعَةُ لِلْحَرْبِ وَتَلْكَ الْمَفَارِقَةُ
 الَّتِي تَعْمَقُ مِنْ مَأْسَاوِيَّهَا، فَهِيَ - كَمَا لَا حَظَنَا - تَنْسَبُ إِلَى الْحَرْبِ الْإِنْتَاجِ وَالْخَصْبِ
 الْمُتَمَثَّلُ بِالْمَرْعَى، وَإِنْ كَانَتْ تَعْكُسُ صُورَتِهِمَا الْمَعْهُودَتَيْنِ، فَهِيَ، بِصُورَةِ أَوْ بِآخَرِيِّ،
 تَشَبَّهُ هَذِينِ الْوَجَهَيْنِ لِلْحَرْبِ، وَلِلْمَرْأَةِ - وَإِنْ تَغْلِبَ أَحَدُ الْوَجَهَيْنِ عَلَى الْآخَرِ - وَلِتَأْكِيدِ

^(٣٦) زَهِيرُ بْنُ أَبِي سَلْمَى، شِعْرُ زَهِيرٍ، ٢٧.

هذه الصورة التي تمثل مفهوم الأنوثة ببعديها في الذهنية العربية القديمة التي تعكس مفهوم عشتار في ذهنية الشرق الأدنى ، التي لم تكن المنطقة العربية مبنأً عنها أبيات أمرىء القيس التي تمثل بوضوح جانبي الصورة السلبي والإيجابي وصورة عشتار العذراء اللعوب الفاتنة المعطاء للمخصب ، وصورتها القاتمة التي تؤدي إلى ال�لاك والموت ، يقول أمرؤ القيس :^(٣٧)

الحرب أول ما تكون فتية
تحتى إذا استعرت وشب ضرها
شمطاء جزأ رأسها وتنكرت
وهكذا يقدم لنا أمير القيس بوضوح صورة الحرب / المرأة بوجهها الفاتن وهي
عذراء جميلة هدفاً للعشاق (عشتار التي تغري عشاقها لتدمرهم) ثم ذلك الوجه الأغبر
القائم الذي ينفتح على الجحيم والدمار والهلاك ذاك هو الوجه الآخر لعشتار .

وحتى تتعزز المقوله التي يسعى البحث إلى إثباتها، وهي العلاقة بين المرأة والناقة وال Herb من حيث الطبيعة الضدية التي تحملها هذه الثلاثيه، يحسن أن نشير إلى هذه الصوره للمرأه، والأبا، كما جاءت في الشعر الجاهلي الذي كانت المرأة والإبل موضعين له.

أما صورة المرأة المحبوبة الجميلة، فليست بحاجة إلى إثبات ، ولعل ذلك يكون من نافلة القول ؛ فالصور الجميلة، التي تنبض بالحب والشوق كثيرة في الشعر الجاهلي ولا تخفي على دارسيه، ولا بأس من إيراد المثالين التاليين على سبيل المثال، يقول النمر ابن تولب : (٣٨)

(٣٧) أمرؤ القيس، ديوان أمرؤ القيس، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، ط٣ (القاهرة: دار المعارف، ١٩٦٩م)، ٣٥٣.

(٣٨) النمر بن تولب، شعر النمر بن تولب، صنعة نوري حمودي القيسي (بغداد: ناشر مجهول، د.ت. ٦١).

(٣٩) خفاف بين ندية السلمي، شعر خفاف، ٩٣-٩٤.

وما أن أحور العينين طفل
بوحرة أو ببطن عقيق بُسْ
يقبل به إذا ما اليوم صاما
إذا ما اقتافها فحنت عليه
دنت من وهد دانية فناما
بأحسن من سليمى إذ تراءت
إذا ما ربيع من سدف فعا ما

والصورتان السابقتان فياضستان بالجمال والحنين، وربما لا يحتاج المرء إلى التعليق عليها لكثره دوران مثل هذه الصور في الشعر الجاهلي.

ويذكر عبيد بن الأبرص في إحدى قصائده أن المرأة هدفه الذي يسعى إليه ما عاش وأنه إليها كالحائم الصدي،^(٤٠) كما يذكر بشر بن أبي خازم - بأسف بالغ - أنها العيس، لكنه لا يستطيع وصالها،^(٤١) وثمة قصيدة باللغة الدلالية في تعلق الشاعر بالمرأة للشاعر الهذلي ساعدة بن جؤية، وهي قصيدة طويلة تصف شوّقه إلى المرأة التي أحبها. ويصف نفسه بعد فراقها بالأم التي ذهب ابنها إلى القتال، ثم جاءها صديقاً يخبرها أنها رأياً مقتولاً، وأن الشاعر سيفرج بلقاء هذه المحبوبة كفرح هذه الأم حين يأتيها الخبر السار: إن ابنها لم يمت، ولا يزال حياً.^(٤٢)

يظهر الوجه الآخر للمرأة في صور شتي - أعني الوجه السلبي - فقد ظهر في صورة المرأة التي تحث الرجال على الحرب وتدفعهم إليها دفعاً، فقد «كن مع الزحوف يهجن مكامن الحماسة، ويشرن دفائن الأحقاد في صدور الرجال، حتى إذا هفت تلك الموسيقى اليدوية على قرع الدفوف وغناء النساء توقد دم الشار في القلوب، فهبة الرجال وبأيديهم السلاح هبة واحدة على الأعداء، ينادون نساءهم بالبشرى».^(٤٣)

وما يُروى من أخبار يوم ذي قار: «وقام شريك بن عمرو بن شراحيل فقال: يا قوم، إنما تهابونهم أنكم ترونهم عند الحفاظ أكثر منكم، وكذلك أنتم في أعينهم؛

(٤٠) عبيد بن الأبرص، ديوان بشر، ٥٣.

(٤١) بشر بن أبي خازم، ديوان بشر، ٨١.

(٤٢) انظر قصيدة ساعدة بن جؤية في : ديوان الهذلين، نسخة مصورة عن دار الكتب المصرية (القاهرة: الدار القومية للطباعة والنشر، ١٩٦٥م)، ٢: ٢١١-٢١٥.

(٤٣) زكي المحاسني، شعر الحرب في أدب العرب في العصرین الأموي والعباسي إلى عهد سيف الدولة، ط٢ (القاهرة: دار المعارف، ١٩٧٠م)، ٤٣.

فعليكم بالصبر، فإن الأسنة تردي الأعنة، يا آل بكر، قدمًا»! وجعل الناس يتحاضرون ويرجزون؛ فقالت امرأة من عجل:

إن تهزموا نعانت
أو تهزموا نفّارق
ونفرش النّمارق
فرق غير وامق (٤٤)

ويتضح من الآيات رغبة المرأة ومدى قدرتها على استشارة الرجال ودفعهم نحو الموت والقتال . ويشير باحث آخر إلى دور النساء في حض الرجال على دخول الحرب بلا هوادة : «وقد روينا لنا موقع كثيرة رافقت فيها النساء الرجال إلى ميادين القتال ، حتى إذا رأين دائرة الحرب أوشكت أن تدور على قبليتهن حسرن البراقع ، وكشفن الشعور ، وبرزن إلى المعمدة يستشن حمية الرجال ، ويدفعنهم إلى الدفاع عنهن ، وحمائهم من السبي وهوأنة . »^(٤٥)

ويشير باحث آخر إلى قدرة المرأة على استنفار الرجل للحرب بقوله: «وأياً ما كان الشأن، فإن استنهاض الرجلة للثأر أمر قد تجده الأنوثة أكثر مما تجده الذكورة، وذلك نظراً لقابلية الرجل للاستفزاز والاستنفار على يد المرأة.. ومثالها مرثية أم ندبة التي تعنف زوجها لقبوله الديبة والرکون عن الثأر.»^(٤٦) ويرى الباحث نفسه أن المرتبة «تصلح كحث وتحريض على غزوة جديدة.»^(٤٧) ويتحدث عن سبعين امرأة اشتهرت بأنهن شواعر لا ينسب إليهن في الغالب إلا المتأishi.^(٤٨)

ويشير أحد الدارسين إلى أن المرأة كانت تبدو كأنها إحدى ضرورات الحرب عند الجاهليين، يقول: «وكان المرأة كانت ضرورة لشعر الحرب عند الجاهليين، وقد ظل هذا الأثر إلى العصور الإسلامية الأولى.

ولهذا نجد كثيراً من شعراء الحرب عند العرب يخاطبون نساءهم ويدركون كيف
پسترنهم للحرب والمأثر كقول أبي مخزوم النهشلي بقصيدة المشهورة:

(٤٤) يك، أيام العرب، ٣١

(٤٥) كرم المستانسي، النساء العربيات (بيروت: دار مارون عبود، ١٩٧٩م)، ١٣٦.

(٤) يوسف اليوسف، مقالات في الشعر الجاهلي، ط٣ (الجزائر: دار الحقائق، ١٩٨٣م)، ٢٣٣.

(٤٧) الهمة، مقالات، ٣٣٥

٤٨) الهمس، مقالات، ٣٣٢-٣٣١

إنا محيوك يا سلمى فحيينا وإن سقيت كرام الناس فاسقينا وإن دعوت إلى جلى ومكرمة يوماً سراة كرام الناس فادعينا»^(٤٩)
وبذلك تبدو المرأة في هذا المجال غير المرأة المحبوبة التي يراها الشاعر كمهاة ترافق ابنتها بعطف وحنان كما في الأمثلة السابقة، بل هي امرأة تدفع بالرجل إلى الموت وتغيب عنها صورة الجمال ومظاهر الدفء، ولقد أشار أحد الباحثين مباشرة إلى هذه الصورة السلبية للمرأة بقوله: «ولقد احتفظ شعر ما قبل الإسلام بآثار عن هذه الصور الأسطورية القديمة فكثيراً ما تطلق على الحرب صفات المرأة، أو تصور على أنها أئنى مرعبة بدءاً من صفتها البغيضة «عوان».»^(٥٠) والباحث السابق يعني «عشتار» بقوله «الصور الأسطورية القديمة».

ومن الصور التي تخلو من الطابع الجمالي للمرأة، وتبدو عقبة أمام الشاعر صورة المرأة العاذلة التي لا تكف عن لوم الشاعر على إتفاقه،^(٥١) وكذلك صورة الزوجة التي تنقلب على زوجها انقلاباً شديداً حتى تضييق حاله، ويصير أمره إلى عسر كما في قصيدة الجميح.^(٥٢)

وإذا انتقلنا إلى صورة الإبل في الشعر الجاهلي - كما جاءت في الرحلة - نلمس طابعها السلبي، ومدى الشبه بينها وبين المرأة، تحقق لنا تأكيد جديد على المشابهة بين الحرب والمرأة والناقة.

فقد وصفت الناقة بتشبيهات يشي بعضها بالضعف، وببعضها الآخر بالقوة، وتكشف هذه التشبيهات عن الطبيعة الضدية للناقة، وما تحمله من وجه سلبي وأخر إيجابي، وقد أشار إلى هذا بعض الدارسين، منهم مصطفى ناصف في حديثه عن الناقة بعد فحص دقيق لنماذج من الشعر الذي وصفت به الناقة: «ولهذا وجدنا من

(٤٩) المحاسني، شعر الحرب، ٤٣-٤٢.

(٥٠) علي البطل، الصورة في الشعر العربي حتى آخر القرن الثاني الهجري، ط٢ (بيروت: دار الأندلس، ١٩٨١م)، ٨٣.

(٥١) انظر مثلاً: أوس بن حجر، ديوان أوس بن حجر، ١٤.

(٥٢) المفضل الضبي، المفضليات، ٣٦-٣٤.

اليسير جداً أن نزعم أن هذه الناقة الهائلة تخفي في نفسها شيئاً من الضعف ، والشاعر لا يعبر عن هذا الضعف تعبيراً تقريرياً كما قلنا من قبل . ولكن التداعي له منطق وله تفسير .^(٥٣) ونجد أن الناقة وصفت بمحضوعات تمتاز بالقوة والصلابة ، فقد وصفت بالحسن كما في قول عبيد بن الأبرص :^(٥٤)

أَفَلا أَنَّا سَمِعْنَا حَبَّهَا بُجَّالَةَ وَجَنَاءَ كَالْأَجْمَ المطين وَلُوسَ

ووصفت بقنطرة الرومي كما في قول طرفة :^(٥٥)

كَنْتَرَةَ الرَّوْمَى أَقْسَمَ رِيهَا لَتُكْتَنَفَ حَتَّى تُشَادَ بَقَرْمَدَ

ومن جهة أخرى وصفت بمحضوعات تدل على الخوف وتشير إلى الموت ، كما في قول النابغة الذي يصفها بسرير الميت :^(٥٦)

وَعَنْسِ بَرَاهِي رَحْلَتِي فَكَانَ إِذَا جَنَّتْ فَوْقَ الدَّرَاعِينَ شَرْجَعُ

ووصفت أمروء القيس بأنها كألواح الإران ، وهو التابوت الذي يحمل عليه الموتى :^(٥٧)

وَعَنْسِ كَالْوَاحِ الإِرَانِ نَسَأْتُهَا عَلَى لَاحِبِّ كَالْبَرْدِ ذِي الْجَبَرَاتِ

وكان من الطبيعي أن يلاحظ أنور أبو سويلم هذا لأن الناقة كانت موضوعاً لدراسة مستفيضة له ، فقد أشار إلى هذين الصدرين في الناقة ، يقول : « ومن عناصر الحضارة يكثر الشعراء من تشبيه الإبل بالأدوات الخشبية ويختارون منها صورة القسي المحنية الملوثة وتابوت الموتى ، ورأيت في هذه التشبيهات تجسيماً دقيقاً للقلق والخوف من مصير الرحلة المجهولة والقدر المتظر ، فقد تطيش سهامهم ولا يصلون إلى منابع الماء أو الهدف المقصود فيلقون أبغض مصير ، والناقة التي تحملهم تابوت بجسم الموت المتظر

(٥٣) مصطفى ناصف ، قراءة ثانية لشعرنا القاسم ، ط ٢ (بيروت : دار الأندلس ، ١٩٨١ م) ، ١٠٢ .

(٥٤) عبيد بن الأبرص ، ديوان عبيد بن الأبرص ، ٦٨ .

(٥٥) طرفة بن العبد ، ديوان طرفة بن العبد ، شرح الأعلم الشتمري ، تحقيق درية الخطيب ولطفي الصقال (دمشق : مجمع اللغة العربية بدمشق ، ١٩٧٥ م) ، ٥٥ .

(٥٦) النابغة الذبياني ، ديوان النابغة الذبياني ، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم (القاهرة : دار المعرف ، ١٩٧٧ م) ، ١٨٢ .

(٥٧) أمروء القيس ، ديوان أمروء القيس ، ٨١ .

تجسيماً فظيعاً .^(٥٨) ثم يكشف عن الجانب الآخر في صورة الناقة: «ويكرر الشعراء فكرة البحث عن مأوى يقيهم غضب الطبيعة وشر الإنسان بتشبيهه الناقة بالصخر والبنيان، ورأيت أن تشبيهات الإبل بالقصر والبرج والخصن والقنطرة تعبير عن الوقاية والاحتماء والبحث عن ملجاً، أو البحث عن الاستقرار ووقف حياة التشرد والضياع في صحراء لا ترحم .^(٥٩)

ولا يفوّت الباحث نفسه أن يعقد موازنة بين الناقة والمرأة فيرى تشابهاً شديداً بينهما، ويرى أن الإبل شبّهت بالنساء في مواضع عديدة .^(٦٠)

أحسب الآن أن العلاقة بين الحرب والمرأة أصبحت أكثر وضوحاً وجلاءً من خلال الحديث عن المرأة والناقة كما وردتا في الشعر . وبذلك يصبح سبب تشبيه الشاعر للحرب بالمرأة والناقة أكثر وضوحاً؛ فإن في ثلاثتها طابعاً ضدّياً؛ فالحرب ضرورة لبقاء القبيلة وحاجة من حاجاتها الأساسية في حياة تعتمد على الصراع والنضال من أجل البقاء في صحراء يعزّ فيها الماء ويصبح مطلباً للجميع ، وهي في الوقت نفسه إقدام واضح على الموت ، ولذلك كان العرب يخوضونها مدفوعين بالضرورة ، وهم في قراره أنفسهم يكرهونها ، فهي «الكريهة» في عينية الحادرة المشهورة . وقد ظهر هذا الطابع الضدي للمرأة؛ فهي المرأة الجميلة الفاتنة، هدف الشاعر وأمله في الحياة ، وهي في الوقت نفسه سبب اندفاعه نحو الموت حين تحرضه على القتال ، وهي المرأة الراغبة عن زوجها إذا أدارت له أسباب الحياة وجهها . أما الناقة ، فطابعها الإيجابي لا يحتاج إلى دليل ، فهي رمز الشروة والغنى وسبب من أسباب الحياة ، إلا أنها تصبح رمزاً للموت حين تكون كألواح الإران وكالشرجع ، بل وتصبح سبباً من أسباب الحرب إذ كانت أيام كثيرة من أيام العرب سببها نهب الإبل ومحاولـة استعادتها .^(٦١) وبهذا تتكشف العلاقة الحميمـة بين الإبل والمرأة والحرب ، في أن كلـاً منها يحمل طابعاً ضدّياً . الموت والحياة ، وهذا ما يفسـر لنا كثرة تشبيهـ الشاعر الجاهلي للحرب بالنـاقة والمرأة .

(٥٨) أنور عليان أبو سويلم، الإبل في الشعر الجاهلي (الرياض: دار العلوم، ١٩٨٣م)، ٢٨٩.

(٥٩) أبو سويلم، الإبل، ٢٨٨-٢٨٩.

(٦٠) أبو سويلم، الإبل، ١٣٩-١٤٣.

(٦١) انظر مثلاً على ذلك: بك، أيام العرب، ١٨٢، ١٩٧.

The “Femininity” of War

Abdel-Aziz M. Al-Shehadeh* and Ibrahim Al-Sinjilwi**

* Associate Professor and ** Professor,

Department of Arabic, Faculty of Arts, Yarmouk University

Irbid, Jordan

Abstract. This paper points out the interconnectedness of the “woman,” the “she-camel” and “war” in pre-Islamic poetry. To show this relationship between the three, the paper examines these elements in language, myths and narratives, and in poetry. The three sections of the paper prove that the three elements share in common a life-death duality that markedly underlines each of the factors.